

Британское гостеприимство — случай из истории публицистики времен Первой Мировой войны

Дорожкина М.А.

Московский государственный областной педагогический университет (ФГБОУ ВО МГОПУ),
г. Москва, Российская Федерация
ORCID: <https://orcid.org/0000-0002-4032-1541>, e-mail: 490a@mail.ru

Леонтьев В.Г.

Московский государственный психолого-педагогический университет (ФГБОУ ВО
МГППУ); Государственная Дума, г. Москва, Российская Федерация
ORCID: <https://orcid.org/0000-0001-8242-308X>, e-mail: vgl@mail.ru

Яковлев М.Е.

Московский государственный областной педагогический университет (ФГБОУ ВО МГОПУ),
г. Москва, Российская Федерация
ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-0444-7582>, e-mail: mattyakovlev@gmail.com

Поездка журналистов Императорской России в Великобританию 1916 года (в ходе Первой Мировой войны) оказалась знаковой сразу в нескольких смыслах. Во-первых, по составу участников — в группу вошли, например, В.Д. Набоков, К.И. Чуковский, В.И. Немирович-Данченко, А.Н. Толстой. Во-вторых, по историческому контексту — в 1916 году Россия и Великобритания были союзниками в войне, но пройдет всего два года, и британский экспедиционный корпус схватится с войсками молодой Советской России в ходе Интервенции.

Ключевые слова: публицистика, Первая Мировая война, Россия, Великобритания, Интервенция, уроки истории.

Для цитаты: Дорожкина М.А., Леонтьев В.Г., Яковлев М.Е. Британское гостеприимство — случай из истории публицистики времен Первой Мировой войны [Электронный ресурс] // Язык и текст. 2022. Том 9. № 4. С. 8–13. DOI:10.17759/langt.2022090401

British Hospitality — a Case from the History of Journalism during the First World War

Mariya A. Dorozhkina

Moscow State Regional Pedagogical University, Moscow, Russian Federation
ORCID: <https://orcid.org/0000-0002-4032-1541>, e-mail: 490a@mail.ru

Vyacheslav G. Leontiev

Moscow State Psychological and Pedagogical University; State Duma, Moscow, Russian

Дорожкина М.А., Леонтьев В.Г., Яковлев М.Е.
Британское гостеприимство — случай из истории
публицистики времен Первой Мировой войны
Язык и текст. 2022. Том 9. № 4. С. 8–13.

Dorozhkina M.A., Leontiev V.G., Yakovlev M.E.
British Hospitality — a Case from the History of
Journalism during the First World War
Language and Text. 2022. Vol. 9, no. 4, pp. 8–13.

Federation

ORCID: <https://orcid.org/0000-0001-8242-308X>, e-mail: vgl@mail.ru

Matvey E. Yakovlev

Moscow State Regional Pedagogical University, Moscow, Russian Federation

ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-0444-7582>, e-mail: mattyakovlev@gmail.com

The trip of Imperial Russian journalists to Great Britain in 1916 (during the First World War) turned out to be a landmark in several senses at once. Firstly, according to the composition of the participants, the group included, for example, V.D. Nabokov, K.I. Chukovsky, V.I. Nemirovich-Danchenko, A.N. Tolstoy. Secondly, according to the historical context, in 1916 Russia and Great Britain were allies in the war, but only two years will pass, and the British expeditionary force will grapple with the troops of young Soviet Russia during the Intervention.

Keywords: journalism, World War I, Russia, Great Britain, Intervention, history lessons.

For citation: Dorozhkina M.A., Leontiev V.G., Yakovlev M.E. British Hospitality — a Case from the History of Journalism during the First World War. *Yazyk i tekst = Language and Text*, 2022. Vol. 9, no. 4, pp. 8–13. DOI:10.17759/langt.2022090401 (In Russ.).

Каким другом была для Императорской России Британия? По этому вопросу существовал ряд различных мнений. Бытовало выражение: «*Британцы будут сражаться до последней капли русской крови*». В то же время Великобритания традиционно привлекала русских либералов, ищущих в британском парламентаризме источник для собственного видения российской государственности — в «Общество сближения с Англией» входил Бунин, в «Русско-английском обществе» состоял Чуковский. Потому неудивительно, что для исправления своего имиджа в глазах российского народа английское правительство приняло решение использовать этот рычаг влияния, пригласив в страну группу из шести писателей и журналистов.

Весь состав делегации отобрал, конечно, британский посол Бьюкенен — официально возглавил ее известный либерал В.Д. Набоков, отец знаменитого писателя-эмигранта. В либеральных изданиях в тот момент работали и А.Н. Толстой, и К.И. Чуковский. Прочие участники делегации также представляли различные крупные органы периодической печати, но именно либеральные работы получили широчайший читательский охват. «Из воюющей Англии» Набокова, «Англия накануне победы» Чуковского и «Визит русских писателей в Англию» Толстого, в сущности, выполнили возложенную на эти сочинения пропагандистскую задачу. В.И. Немирович-Данченко же в силу ряда обстоятельств книгу опубликовать так и не смог, не написал статей и представитель консервативной печати А. Башмаков (после революции, впрочем, эмигрируют все участники делегации, кроме Чуковского, А.Н. Толстой позднее вернется, но остальные так и останутся на Западе).

Взгляды основной тройки журналистов накладывали отпечаток и на их поведение. Так, В.Д. Набоков прямо призывал английские власти влиять на российские реалии в направлении их либерализации. «*Внутреннее сближение неразрывно связано с взаимным влиянием – интеллектуальным, моральным, даже эстетическим. И если в результате у нас*

должны получить более общее признание и более активное значение те политические и социальные идеи, на которых основана государственная и общественная мощь Англии, то истинные друзья прогресса, права и свободы не могут не желать от всей души, чтобы росло и укреплялось это благодетельное влияние».

«Рядом с целью поставленной нам в России — увидеть своими глазами, что сделано Англией в смысле подготовки сил на суше, на море и в делах снабжения, выросла другая цель, которой мы невольно служим. Эта цель — рост и укрепление нашей духовной близости с Англией» [7, с. 7] — и далее — «Ни для кого не тайна, что в Англии всего живее и болезненнее было отрицательное отношение к некоторым сторонам русской жизни, с которыми не могло мириться английское сознание, выросшее на почве уважения к свободе и праву» [7, с. 19]. Набоков отмечает, как радуются англичане возобновлению работы Государственной Думы.

Тональность «Из воюющей Англии» — подчеркнуто оптимистическая. *«Мы почували силу поднявшегося на защиту своей страны и всей Европы английского народа. Эта сила еще разовьется и развернется. Ее запасы неисчислимы» [7, с. 40].*

Чуковский косвенно отмечает, что, видимо, реальные цели поездки не сводились к декларируемой «инспекции»: *«Например, официальные банкеты и спичи — что мог бы я о них написать! И что напишу я о флоте, в котором ничего не понимаю, и что напишу я о Китченере, которого видел лишь восемь (даже не десять) минут. И что скажу об английских оружейных заводах, если я не инженер, не механик — и, главное, пронесся по ним впопыхах, не имея возможности ни разговориться с рабочими, ни вникнуть в их работу, в их быт» [12, с. VIII].*

Однако и у него тон повествования исключительно оптимистический. Идеализируются даже взаимоотношения Великобритании и ее колоний. *«Англия для колоний — источник свободы и правды. Она воплощает для них все лучшее, для чего достраивалось в веках человечество» [12, с. 47-48] «Любить Россию для англичан — дело новое, они еще не знают, как и за что нас любить, но любить хотят непременно» [12, с.121] — отмечает Чуковский, предвещая грядущую вечную дружбу между двумя странами.*

В 1927 году уже изменивший свои взгляды А.Н. Толстой повторно анализирует собственную поездку десятилетней давности в статье «Англичане, когда они любезны». *«Когда под Ипром немцы выпустили хлор и пропахали весь английский фронт тяжелыми снарядами, — тогда англичане стали говорить, что, в сущности, всегда любили русский народ и восхищались им...» [11, с. 96] — начинает Толстой и почти сразу же раскрывает, в чем именно выражалась эта «любовь».*

Англичане устраивают «Русскую выставку», где английские женщины в кокошниках продают ржавые замки, кресты и тряпичных кукол — а прочие экспонаты и того хуже. *«Таков уголок России. Смотри и делай выводы, премудрый сын Альбиона: перед тобой шестая часть земного шара, дикий и нищий народ, занятия: земледелие времен каменного века, охота и кустарный промысел. Ну, чем не место для колонии, когда победоносно окончится война, когда Россия потрясет последние деньжонки и вконец обессилеет. Словом, по скудоумию ли, или с тайным умыслом, но ловко было подстроено на выставке» [11, с. 99].*

Современная эпоха даже в большей степени, чем 1916 год, отличается колоссальным

влиянием медиа и пропаганды. В самом ли деле восторженные очерки русских либералов, предвещающих «демократизацию» России, стали той соломинкой, которая побудила Императорскую Россию, а потом и Временное Правительство продолжать в угоду «союзникам» шествие по самоубийственной спирали, приведшей государство к краху? Или поездка шести журналистов, четверо из которых позднее навсегда покинут свою страну, была лишь одним из ярких курьезов, иллюстрирующих роль определенных частей российского общества в трансляции иностранной пропаганды?

Как бы то ни было, цепь событий, частью которой была данная поездка, продолжилась сапогами английских солдат, марширующими по оккупированному Архангельску, а завершилась позорным бегством интервентов, за которыми последовали и поставленные ими марионеточные правительства.

Современная Россия во многом сталкивается с теми же проблемами, которые переживала Российская Империя. И были ли сделаны выводы из этих уроков истории — нам только предстоит узнать.

Литература

1. *Брайс Дж.* Отчего англичане пошли воевать? 1917. Петроград: Изд. Англо-русск. ком. 15 с.
2. Век информации. Журналистика и войны: к 100-летию Первой мировой войны // Материалы 53-й международной научной конференции «Средства массовой информации в современном мире. Петербургские чтения». Санкт-Петербургский государственный университет, 23-25 апреля 2014 года / ред. коллегия: Л.П. Громова (отв. ред.), Г.В. Жирков, О.С. Кругликова. 2015. СПб.: Санкт-Петербургский государственный университет, Институт «Высшая школа журналистики и массовых коммуникаций». 274 с.
3. *Вититнев С.Ф.* Развитие смыслового содержания категории «политика». От эпохи Античности к эпохе Возрождения // *Обозреватель*. 2018. № 4 (339). С. 100-115.
4. *Дегоев В.В.* Внешняя политика России и международные системы: 1700-1918 гг. 2004. М.: Московский государственный институт международных отношений (Университет); «Российская политическая энциклопедия» (РОССПЭН). 496 с.
5. *Дионео.* Англия 1914-1919. 1920. Paris: Povolozky. 120 с.
6. Европа и Россия в огне Первой мировой войны. К 100-летию начала войны / Под ред. В.А. Золотарева. 2014. М.: ИНЭС, РУБИН. 864 с.
7. *Набоков В.Д.* Из воюющей Англии. 1916. Петроград: Унион. 132 с.
8. *Осипов В.Д.* Британия глазами русского. 1977. М.: Изд-во АПН. 208 с.
9. Первая мировая война: дискуссионные проблемы истории / Отв. ред. Ю.А. Писарев, В.Л. Мальков. 1994. М.: Наука. 304 с.
10. Первая мировая война и судьба европейской цивилизации / Под ред. Л.С. Белоусова, А.С. Маныкина. 2014. М. 816 с.
11. *Толстой А.Н.* Англичане, когда они любезны / Толстой А.Н. Собр. соч. Т. 10. 1961. М.: Государственное издательство художественной литературы. 712 с. С. 96-107.
12. *Чуковский К.И.* Англия накануне победы. 1916. Петроград: Изд-во тов. А.Ф. Маркс. 151 с.

References

1. Brais Dzh. Otchego anglichane poshli voevat'? 1917. Petrograd: Publ. Anglo-russk. kom. 15 s.

Дорожкина М.А., Леонтьев В.Г., Яковлев М.Е.
Британское гостеприимство — случай из истории
публицистики времен Первой Мировой войны
Язык и текст. 2022. Том 9. № 4. С. 8–13.

Dorozhkina M.A., Leontiev V.G., Yakovlev M.E.
British Hospitality — a Case from the History of
Journalism during the First World War
Language and Text. 2022. Vol. 9, no. 4, pp. 8–13.

(In Russ.).

2. Vek informatsii. Zhurnalistika i voyny: k 100-letiyu Pervoi mirovoi voyny // Materialy 53-i mezhdunarodnoi nauchnoi konferentsii «Sredstva massovoi informatsii v sovremennom mire. Peterburgskie chteniya». Sankt-Peterburgskii gosudarstvennyi universitet, 23-25 aprelya 2014 goda / red. kollegiya: L.P. Gromova (otv. red.), G.V. Zhirkov, O.S. Kruglikova. 2015. Saint Petersburg: Publ. Sankt-Peterburgskii gosudarstvennyi universitet, Institut «Vysshaya shkola zhurnalistiki i massovykh kommunikatsii». 274 s. (In Russ.).
3. Vititnev S.F. Razvitie smyslovogo sodержaniya kategorii «politika». Ot epokhi Antichnosti k epokhe Vozrozhdeniya // Obozrevatel'. 2018. № 4 (339). S. 100-115. (In Russ.).
4. Degoev V.V. Vneshnyaya politika Rossii i mezhdunarodnye sistemy: 1700-1918 gg. 2004. Moscow: Publ. Moskovskii gosudarstvennyi institut mezhdunarodnykh otnoshenii (Universitet); «Rossiiskaya politicheskaya entsiklopediya» (ROSSPEN). 496 s. (In Russ.).
5. Dioneo. Angliya 1914-1919. 1920. Paris: Povolozky. 120 s. (In Russ.).
6. Evropa i Rossiya v ogne Pervoi mirovoi voyny. K 100-letiyu nachala voyny / Pod red. V.A. Zolotareva. 2014. Moscow: INES, RUBIN. 864 s. (In Russ.).
7. Nabokov V.D. Iz voyuyushchei Anglii. 1916. Petrograd: Union. 132 s. (In Russ.).
8. Osipov V.D. Britaniya glazami russkogo. 1977. Moscow: Publ. APN. 208 s. (In Russ.).
9. Pervaya mirovaya voyna: diskussionnye problemy istorii / Otv. red. Yu.A. Pisarev, V.L. Mal'kov. 1994. Moscow: Nauka. 304 s. (In Russ.).
10. Pervaya mirovaya voyna i sud'ba evropeiskoi tsivilizatsii / Pod red. L.S. Belousova, A.S. Manykina. 2014. Moscow. 816 s. (In Russ.).
11. Tolstoi A.N. Anglichane, kogda oni lyubezny / Tolstoi A.N. Sobr. soch. T. 10. 1961. Moscow: Gosudarstvennoe izdatel'stvo khudozhestvennoi literatury. 712 s. S. 96-107. (In Russ.).
12. Chukovskii K.I. Angliya nakanune pobedy. 1916. Petrograd: Izd-vo tov. A.F. Marks. 151 s. (In Russ.).

Информация об авторах

Дорожкина Мария Анатольевна, кандидат филологических наук, доцент кафедры инновационных технологий филологического образования, Московский государственный областной педагогический университет (ФГБОУ ВО МГОПУ), г. Москва, Российская Федерация, ORCID: <https://orcid.org/0000-0002-4032-1541>, e-mail: 490a@mail.ru

Леонтьев Вячеслав Геннадьевич, аспирант, Московский государственный психолого-педагогический университет (ФГБОУ ВО МГППУ); Государственная Дума, г. Москва, Российская Федерация, ORCID: <https://orcid.org/0000-0001-8242-308X>, e-mail: vgl@mail.ru

Яковлев Матвей Евгеньевич, ассистент кафедры инновационных технологий филологического образования, Московский государственный областной педагогический университет (ФГБОУ ВО МГОПУ), г. Москва, Российская Федерация, ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-0444-7582>, e-mail: mattyakovlev@gmail.com

Information about the authors

Mariya A. Dorozhkina, PhD in Philology, Associate Professor, Department of Innovative Technologies of Philological Education, Moscow State Regional Pedagogical University, Moscow, Russia, ORCID: <https://orcid.org/0000-0002-4032-1541>, e-mail: 490a@mail.ru

Vyacheslav G. Leontiev, PhD student, Moscow State University of Psychology & Education; State

Дорожкина М.А., Леонтьев В.Г., Яковлев М.Е.
Британское гостеприимство — случай из истории
публицистики времен Первой Мировой войны
Язык и текст. 2022. Том 9. № 4. С. 8–13.

Dorozhkina M.A., Leontiev V.G., Yakovlev M.E.
British Hospitality — a Case from the History of
Journalism during the First World War
Language and Text. 2022. Vol. 9, no. 4, pp. 8–13.

Duma, Moscow, Russia, ORCID: <https://orcid.org/0000-0001-8242-308X>, e-mail: vgl@mail.ru

Matvey E. Yakovlev, Assistant, Department of Innovative Technologies of Philological Education,
Moscow State Regional Pedagogical University, Moscow, Russia, ORCID: <https://orcid.org/0000-0003-0444-7582>, e-mail: mattyakovlev@gmail.com

Получена 01.12.2022

Принята в печать 15.12.2022

Received 01.12.2022

Accepted 15.12.2022